

Sommario Rassegna Stampa

Pagina	Testata	Data	Titolo	Pag.
Rubrica Presidente				
35	Italia Oggi	17/09/2020	<i>PIU' VALORE ALLA LEGGE 4 (R.Valeri)</i>	2
5	Taranto Buonasera	26/09/2020	<i>AEPI: "FARE RETE E PROMUOVERE LE ECCELLENZE"</i>	4
Rubrica Ancot				
	CorrierePL.It	27/09/2020	<i>VICINI AL TERRITORIO E ALLA SUE RISORSE: I PROGETTI DI AEPI PER TARANTO</i>	5
	Affaritaliani.it	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	6
	CataniaOggi.It	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	7
	Ecoseven.net	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	8
	Ildubbio.news	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	10
	Ilsannioquotidiano.it	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	11
	It.Yahoo.Com	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	13
	Money.it	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	14
	Notizie.it	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	16
	Olbianotizie.it	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	18
	Traderlink.it	24/09/2020	<i>AEPI, RAFFORZA PRESENZA TERRITORIALE CON NUOVA SEDE A TARANTO</i>	20
	Rassegnastampadirittofiscoeconomia.wordpress.com	20/09/2020	<i>PIU' VALORE ALLA LEGGE 4</i>	21

L'argomento al centro del Meeting delle professioni **Ancot** del 9 ottobre

Più valore alla legge 4

Ue, semplificazione e lavoro le altre priorità

DI ROBERTO VALERI

Il prossimo Meeting delle professioni **Ancot**, in calendario a Manduria il 9 ottobre, avrà quale tema «La legge n. 4 del 2013 e le nuove professioni», una legge che, ricorda il presidente dell'**Ancot Celestino Bottoni**, «ha fissato una cornice importante ma al cui «dipinto» va data più importanza, attraverso contenuti specifici che riguardano i professionisti tutti in un contesto quale il libero mercato europeo».

L'Associazione nazionale consulenti tributari, quest'anno, ha superato numerosi ostacoli posti dal Covid al normale svolgimento delle sue attività, soprattutto quelle relative alla formazione «in presenza», riuscendo a tenere in equilibrio quattro aree che rappresentano nel loro insieme la base dello sviluppo dell'Associazione: la conservazione e lo sviluppo della base associativa, la realizzazione di un sistema di iniziative riservate agli associati e la fornitura agli associati di servizi e formazione, quest'ultima già ripartita a settembre con una serie di webinar d'attualità, come quello in calendario il 18 settembre prossimo sul tema «Superbonus 110%».

«Il quarto obiettivo associativo, l'opera di sensibilizzazione con istituzioni ed enti, con particolare attenzione ai rapporti con le forze politiche ed economiche», prosegue il presidente Bottoni, «è stato agevolato dal lavoro comune con le Confederazioni, un modo intelligente per proseguire alcune, storiche battaglie **Ancot** e per mettere in pratica quell'idea di «agire insieme» che da sempre sosteniamo nella sua semplicità: uniti, aumenta la possibilità di evidenziare le nostre istanze ad un mondo politico che, d'altra parte, ha compreso il nostro ruolo proattivo e propositivo. Per questo motivo, a Manduria, seguiremo il percorso con coloro i quali ci hanno accompagnato nell'edizione precedente del Meeting, in particolare modo con Anna Rita Fioroni, presidentessa di Confcommercio professioni, Cristiana Alderighi, coordinatrice Cna professioni, con Mino Dinoi, presidente di Aepi e con Amedeo Ciccanti, oggi delegato per le professioni in Aepi, oltre a tanti esponenti del mondo politico e delle istituzioni».

La storia dell'**Ancot** è costellata da impegni che si sono tradotti in risultati: il traguardo della legge 4/2013, che tra l'altro vide tra i sostenitori politici anche l'allora onorevole Amedeo Ciccanti e la senatrice Anna Rita Fioroni, il novellato articolo 63 del dpr 600/72, il contributo dato all'approvazione del Jobs Act del lavoro autonomo, l'aliquota previdenziale al 25% ed il recente

inserimento dei tributaristi nell'indice Ini-Pec, per citarne solo alcuni.

«Anche in un anno complesso come questo abbiamo tenuto fede alla nostra mission», ribadisce il presidente **Ancot**, «e l'attività già portata avanti con le varie confederazioni, è stata oggetto di recepimento di vari emendamenti e di nuove audizioni, a conferma della nostra inclinazione proattiva verso i problemi trasversali del «sistema paese» e del buon rapporto maturato e consolidato con la classe politica. Certamente, il percorso è lungo e ancora molto c'è da fare». Tra le Confederazioni, molto proficuo è stato il rapporto con Aepi, alla quale **Ancot** aderisce, che mette insieme associazioni datoriali e professionali le quali hanno condiviso l'esigenza di confederarsi su scala nazionale al fine di dare voce unica alla rappresentanza istituzionale e sindacale. Il fine primario, per Aepi, è il costante rapporto collaborativo con le istituzioni e la creazione di nuove relazioni utili al perseguimento degli scopi statutari. Sono già numerose, nell'anno in corso, le iniziative che hanno visto l'impegno congiunto di **Ancot** ed Aepi, in cui il presidente **Celestino Bottoni** coordina la commissione tecnica «fiscaltà e tributi».

L'Associazione nazionale consulenti tributari ha immediatamente sottolineato l'importanza della proposta Aepi sull'istituzione di un Ministero del Made in Italy: «Che da un lato riconosce al Made in Italy il ruolo chiave di elemento trainante dell'immagine dell'Italia nel Mondo e volano di crescita economica per le aziende, dall'altro ne suggerisce un vero potenziamento, attraverso la richiesta di una regia unica per coordinare gli sforzi operativi delle nostre realtà imprenditoriali, della quale beneficerebbero tutte le aziende che fanno del prodotto italiano il loro punto di forza, a partire dalle piccole e medie imprese». Successivamente, **Ancot** ha partecipato alla conferenza programmatica indetta dalla Confederazione Aepi «#madeinItaly Unire le eccellenze per avere l'eccellenza» che si è svolta presso l'aula del palazzo dei gruppi parlamentari a Roma. Durante la pandemia, **Ancot** ha contribuito all'elaborazione di numerose proposte di Aepi inviate dal presidente Mino Dinoi e recepite praticamente in diversi provvedimenti legislativi, a partire dal «Cura Italia»: si tratta di misure a sostegno del lavoro e della liquidità attraverso il sistema bancario, a favore della liquidità di famiglie ed imprese, quei provvedimenti per l'internazionalizzazione del paese, per l'agricoltura e la pesca e in materia di lavoro agile e

di esenzione del servizio e di procedure concorsuali. «Riteniamo la collaborazione con **Ancot**», spiega il presidente di Aepi Mino Dinoi, «un valore all'interno della nostra Confederazione. Stiamo portando avanti battaglie condivise sulle quali l'associazione ha dato un contributo importante con propri contenuti e professionalità. Inoltre siamo felici che abbia scelto la prima Festa nazionale di Aepi per celebrare il Meeting delle professioni. In linea con quei temi che ci vedono protagonisti di una visione innovativa e strategica per il paese». Molto è stato fatto, dunque, però molto resta da fare: il discorso sulle semplificazioni è, ad esempio, quel «contenitore» all'interno del quale **Ancot** ed Aepi ritengono che possano esserci le soluzioni a numerosi problemi che attanagliano imprese e professionisti alle prese con un sistema complesso, che necessita di un innalzamento del livello delle competenze, per avere servizi efficienti.

Un concetto che **Ancot** intese ribadire anche partecipando all'audizione degli Stati Generali a Villa Pamphili, insieme alla Confederazione Aepi. «L'Associazione Nazionale Consulenti Tributari», ricorda il presidente Bottoni appena uscito dall'audizione, «lavora da anni sull'argomento delle semplificazioni. Proprio perché quello delle semplificazioni non è più solo uno slogan ma un bisogno impellente del Paese, giudico prezioso il confronto con il presidente del consiglio Giuseppe Conte e con il ministro dello sviluppo economico Stefano Patuanelli, che ringrazio a nome di tutta l'Associazione, per dare voce a tutti i nostri professionisti ed abbiamo partecipato in Senato, il mese scorso presso le commissioni affari costituzionali e lavori pubblici, all'audizione sulla conversione in legge del decreto Semplificazione per avere le prime risposte per professionisti e imprese». Il sesto Meeting delle professioni **Ancot**, in Puglia, proseguirà dunque nel solco della condivisione delle linee generali per la fiscalità, il lavoro e le prospettive dei professionisti in chiave europea, facendo quadrato e lavorando unitariamente per elaborare suggerimenti e trasformarli in possibili emendamenti. «Sarà, come da tradizione, un evento incentrato sul dibattito», ribadisce il presidente, «che si tradurrà in numerose proposte, le quali troveranno subito una sponda politica, perché contiamo in una partecipazione trasversale da parte delle istituzioni». Nel rispetto della normativa anti-Covid e grazie allo sviluppo della piattaforma digitale associativa, tutti i lavori del Meeting saranno trasmessi in streaming.

© Riproduzione riservata



**Meeting delle Professioni 2019 - I presidenti
Bottoni e Dinoi con Amedeo Ciccanti**

Pagina a cura

DELL'UFFICIO STAMPA

**ASSOCIAZIONE NAZIONALE
CONSULENTI TRIBUTARI**

Sede nazionale

Via La Spezia, 74 - 00182 Roma
Tel: 06/55282701

Ufficio di presidenza

0735/568320-scelta.5

www.ancot.it - e-mail: ancot@ancot.it



090202



Inaugurata la sede tarantina della Confederazione

Aepi: «Fare rete e promuovere le eccellenze»

TARANTO - Aepi, la Confederazione delle Associazioni Europee di Professionisti e Imprese, ha una sua sede anche a Taranto. Dopo Roma e Bruxelles, la Confederazione rafforza la sua presenza territoriale in Puglia a pochi giorni dalla Prima Festa Nazionale in programma a Manduria dall'8 al 10 ottobre.

«A livello locale siamo in undici - spiega il coordinatore provinciale di Taranto Giuliano Cannizzo - in rappresentanza delle 34 associazioni datoriali che fanno parte della Confederazione a livello nazionale. Siamo convinti di poter dare un contributo importante, facendo rete con le tante realtà presenti sul territorio». Un impegno ribadito nel corso dell'inaugurazione.

«Sono orgoglioso dell'apertura di una nuova sede - sottolinea il coordinatore regionale Michele Lampugnani - in questo periodo difficile per le imprese e i professionisti. Ma, ragionando e lavorando attivamente sui processi di

internazionalizzazione del nostro made in Italy, non potevamo che prestare una particolare attenzione al territorio pugliese e le sue tante risorse».

A Taranto presenti anche alcuni vertici nazionali. «Questa città ha detto Mario Serpillo, responsabile nazionale Agroalimentare e Pesca di AEPI - è una realtà simbolo tra una industrializzazione concepita contro il territorio e il grande patrimonio di risorse naturali che lo caratterizzano. Quindi contro agricoltura, agroalimentare e pesca che sono i settori da cui invece occorre ripartire. Oggi sembra che ci si stia avviando verso quel risanamento atteso e di conseguenza ad un'attenzione maggiore per l'ambiente. E noi, che siamo tra i firmatari del patto per l'export con il ministro Luigi Di Maio, siamo convinti sostenitori della necessità di ripartire valorizzando le tante eccellenze di cui il nostro Paese è ricco». Da **Celestino Bottoni**, coordinatore della Commissio-

ne Fiscalità e Tributi di Aepi, un commento su quanto fatto in questi mesi. «Stiamo portando avanti alcune importanti battaglie sui temi che riguardano le piccole e micro imprese e il mondo delle professioni. Anche con una interlocuzione costante con il Governo, con il quale ci rapportiamo in maniera sempre propositiva. Non a caso, siamo stati chiamati agli Stati Generali voluti dal presidente del Consiglio Giuseppe Conte per la ripartenza del Paese, dopo l'emergenza Covid-19».

La Confederazione è strutturata a più livelli: su base provinciale e regionale, nazionale ed infine internazionale con la presenza in Europa. La sede di Taranto si trova in piazza Dante 5. Del coordinamento provinciale fanno parte: Giuliano Cannizzo, Ernesto Soloperto, Maria Terrusi, Mimmo D'Andria, Claudio Di Maggio, Giusy Distratis, Antonella Bianca Chiarelli, Francesco Mingolla, Gregorio Brunetti, Pierpaolo Milano e Antonello Valentini.

VICINI AL TERRITORIO E ALLA SUE RISORSE: I PROGETTI DI AEPI PER TARANTO

Diritti & Lavoro 27 Settembre 2020 AEPI, la Confederazione delle Associazioni Europee di Professionisti e Imprese, da oggi ha una sua sede anche a Taranto. Dopo Roma e Bruxelles, la Confederazione rafforza la sua presenza territoriale in Puglia a pochi giorni dalla Prima Festa Nazionale in programma a Manduria dall'8 al 10 ottobre. «A livello locale siamo in undici- spiega il coordinatore provinciale di Taranto Giuliano Cannizzo – in rappresentanza delle 34 associazioni datoriali che fanno parte della Confederazione a livello nazionale. Siamo convinti di poter dare un contributo importante, facendo rete con le tante realtà presenti sul territorio». Un impegno ribadito nel corso dell'inaugurazione.

«Sono orgoglioso dell'apertura di una nuova sede- sottolinea il coordinatore regionale Michele Lampugnani – in questo periodo difficile per le imprese e i professionisti. Ma, ragionando e lavorando attivamente sui processi di internazionalizzazione del nostro made in Italy, non potevamo che prestare una particolare attenzione al territorio pugliese e le sue tante risorse». A Taranto presenti anche alcuni vertici nazionali. «Questa città- ha detto Mario Serpillo, responsabile nazionale Agroalimentare e Pesca di AEPI- è una realtà simbolo tra una industrializzazione concepita contro il territorio e il grande patrimonio di risorse naturali che lo caratterizzano. Quindi contro agricoltura, agroalimentare e pesca che sono i settori da cui invece occorre ripartire. Oggi sembra che ci si stia avviando verso quel risanamento atteso e di conseguenza ad un'attenzione maggiore per l'ambiente. E noi, che siamo tra i firmatari del patto per l'export con il ministro Luigi Di Maio, siamo convinti sostenitori della necessità di ripartire valorizzando le tante eccellenze di cui il nostro Paese è ricco».

Da **Celestino Bottoni**, coordinatore della Commissione Fiscalità e Tributi di AEPI, un commento su quanto fatto in questi mesi. «Stiamo portando avanti alcune importanti battaglie sui temi che riguardano le piccole e micro imprese e il mondo delle professioni. Anche con una interlocuzione costante con il Governo, con il quale ci rapportiamo in maniera sempre propositiva. Non a caso, siamo stati chiamati agli Stati Generali voluti dal presidente del Consiglio Giuseppe Conte per la ripartenza del Paese, dopo l'emergenza Covid-19».

La Confederazione è strutturata a più livelli: su base provinciale e regionale, nazionale ed infine internazionale con la presenza in Europa. La sede di Taranto si trova in piazza Dante 5. Del coordinamento provinciale fanno parte: Giuliano Cannizzo, Ernesto Soloperto, Maria Terrusi, Mimmo D'Andria, Claudio Di Maggio, Giusy Distratis, Antonella Bianca Chiarelli, Francesco Mingolla, Gregorio Brunetti, Pierpaolo Milano e Antonello Valentini. Last modified: 27 Settembre 2020

[VICINI AL TERRITORIO E ALLA SUE RISORSE: I PROGETTI DI AEPI PER TARANTO]

0\$" <p>!S]>'c oS>loK], >pr _>o\Kr Gc] IKopc'>] pRclIKo IKo S] xS'r>QK</p>	1- 22 \$ <p>pS]>o>'rK G]SI IS]Kpp>'loc coQRS l> .3'> IK--> IS s'IS'S.</p>	"\$! <p>ppK_F]K> c'PS_loKpK †,†,† > SQ]S> Ä ;Ä@ @ Ük-Ko]> Gc'ps]K'~> ISQsr>]K@ Ü</p>	1 "= 2 "\$ \$ <p>>'S ocFcr IKo GoK>oK S] IS é pSrc IS pGcoSK 'sG]K>oS S' 3K</p>
---	--	---	---

"\$2 = 0 \$

rco`> >]]>]Spr>

†^ pKrrK_FoK †,†,†É ...<@†%o

KIS` o>PPco~> loKpK`~> rKooSrcoS>]K Gc` `s pKIK > 2>o>`rc

2>o>`rc` †^ pKr' Ä >FSr>]S>Ä É KIS`]> Gc`PKIKo>~Sc`K IK]]K >ppcGS>~Sc`S KsocIKK IS locPK
S_loKpK` l> cQQS R> s'> ps> pKIK >`GRK > 2>o>`rc` clc 0c_> K oszK]]Kp`]> c`PKIKo>~Sc`K
o>PPco~>]> ps> loKpK`~> rKooSrcoS>]K S` -sQ]S> > lcGRS QScoS l>]]> -oS_> PKpr> `~>Sc`>]]
locQo>__> > !>]soS> l>]]Öœ >] ... crccFoK' .]SxK]]c]cG>]K pS>_c S' s'ISGS É pISKQ> S] Gccol
locxS`GS>]K IS 2>o>`rc Ss]S>`c >`S`~c É S' o>]loKpK`r>~> IK]]K †^ >ppcGS>~Sc`S l>rcoS>]S C
l>orK IK]]> c`PKIKo>~Sc`K >]SxK]]c `~>Sc`>]K' 1S>_c Gc`xS`rS IS lcrKo l>oK s' Gc`roSFsrc S_loc
P>GK`lc oKrK Gc`]K r>`rK oK>]rB loKpK`rS ps] rKooSrcoS` 3` S_IKQ`c oSF>ISrc `K] Gcopc
IK]]ÖS`>sQso>~Sc`K' .1c`c coQcQ]Scpc IK]]Ö>IKorso> IS s'> `scx> pKIK É pcrcc]S`K> S] GccolS`>r
oKQSc`>]K !SGRK]K >_]sQ`>`S É S' nsKprc IKoSclc ISPPSGS]K IKo]K S_loKpK K S locPKppSc`Sp
o>QSc`>`lc K]>xco>`lc >rrSx>_K`rK psS locGKppS IS S`rKo`>~Sc`>]S`~>~Sc`K IK] `cproc _>IK S`
lcrKx>_c GRK loKpr>oK s'> l>orSGc]>oK >rrK`~Sc`K >] rKooSrcoS`c lSQ]SKpK K]K psK r>`rK oSpcc
2>o>`rc loKpK`rS >`GRK >]Gs`S xKorSGS `~>Sc`>]S' /sKpr> GSrrB É pcrcc]S`K> !>oSc 1Ko]S]]c` c
`~>Sc`>]K Qoc>]S_K`r>oK K IKpG> IS KIS É O s'> oK>]rB pS_Fc]c ro> s'> S`lSproS>]S`~>~Sc`K
Gc`roc S] rKooSrcoS`c K S] Qo>`IK l>roS_c`Sc IS oSpcopK `>rsO>]S GRK]c G>o>rrKoS`~>`c' /sS`IS
>QoSgc]rso>` >Qoc>]S_K`r>oK K IKpG> GRK pc`c S pKrrcoS l> GsS S`xK GK cGGcooK oSl>orSoK' \$
GS pS prS> >xxS>`lc xKopc nsK] oSp>`>_K`rc >rrKpc K IS Gc`pKQsK`~> >l s'Ö>rrK`~Sc`K _>QQSc
]Ö>_FSK`rK' `cS` GRK pS>_c ro> S PSo_>r>oS IK] l>rrc lKo]ÖKzIcor Gc` S] _S`Sproc sSQS S !
Gc`xS`rS pcprK`SrcoS IK]]> `KGKppSrB IS oSl>orSoK x>]coS`~>`lc]K r>`rK KGGK]]K`-K IS GsS S'
oSggc` >_K]KpF`S`c crcc`S` GccolS`>rcok IK]]> Gc`_SppSc`K SpG>]SrB K 2oSFSrS IS KIS K lol
IK]]Ö ppcGS>~Sc`K `~>Sc`>]K Gc`ps]K`rS roSFsr>oS` s' Gc`_K`rc ps ns>`rc P>rrc S` nsKprS _KpS
lcor>`lc >x>`rS >]Gs`K S_lcor>`rS F>rr>Q]SK psR rK_S GRK oSQs>ol>`c]K ISGGc]K K _SGoc S_loK
_c`lc IK]]K locPKppSc`S' `GRK Gc` s'> S`rKo]cGs~Sc`K Gcpr>`rK Gc` S] cxKo`c` Gc` S] ns>]K GS
o>llcorS>_c S' _>`SKo> pK_loK loclcpSrSx>` "c` > G>pc` pS>_c pr>rS GRS>_>rS >Q]S pr>rS QK`K
l>] loKpSIK`rK IK] c`pSQ]Sc SspKlIK c`rK IKo]> oSl>orK`~> IK] ->KpK` lclc]ÖK_KoQK`~> cxSIÉ
> c`PKIKo>~Sc`K O prosrro>r> > ISw]SxK]]S@ ps F>pK locxS`GS>]K K oKQSc`>]K `~>Sc`>]K KI
S`rKo>~Sc`>]K Gc`]> loKpK`~> S' soci>` > pKIK IS 2>o>`rc pS rocx> S' IS>~> >`rK %` K]
GccolS`>_K`rc locxS`GS>]K P>`c l>orK@ Ss]S>`c >`S`~c` o`Kprc 1c]clKorc` !>oS> 2KoospS` !S_
Ö `loS>`]>slSc S l>QQSc` Ssp{ Spro>rSp` `rc`K]]> S>`G> RS>oK]]S` o>`GKpGc !S`Qc]]>` o
os`KrrS` -SKol>c]c !S]>`c K `rc`K]]c 8>]K`rS`S`

%KKMSVREXS +MSZIHM WIXXIQFVI SVI

,SQI 'VSREGETSVXPXYVE I 7T 2E^MSR\$PKMSR\$PYPXIEZSVS

._SQI 2E^MSREPI

%ITM VEJJSV^E TVIWIR^E XIVVMXSVM E RYSZE WIHI E 8EVERXS

WIXXIQFVI

'SRHMZMHM WY

8EVERXS WIX 0EFMXEPME %ITM PE GSRJII
TVSJIWWMSRMWXM I MQTVIWI HE SKKM LE YRE WYE WI
PE 'SRJIHIVE^MSRI VEJJSV^E PE WYE TVIWIR^E XIVVM;
JIWXE RE^MSREPI MR TVSKVEQQE E 1ERHYVME HEP
YRHMGM WTIKME MP GSSVHMREXSVI TVSZMRGMEPI H
HIPPI EWWSGME^MSRM HEXSVMEPM GLI JERRS TEV
7MEQS GSRZMRXM HM TSXIV HEVI YR GSRXVMFYXSM
TVIWIRXM WYP XIVVMXSVM 9R MQTIKRS VMFEHMXS F
HIPP ETIVXYVE HM YRE RYSZE WIHI WSXXSPMRE MP
MR UYIWXSV TIVMSHS HMJJMGMPI TIV PI MQTVIWI I M
EXXMZEQIRXI WYM TVSGIWWHM MRXIVRE^MSREPM^A
GLI TVIWXEVI YRE TEVXMGSPPEVI EXXIR^MSRI EP X
TVIWIRXM ERGLI EPGYRM ZIVXMGM RE^MSREPM 5YIWXI
RE^MSREPI %KVSEPMQIRXEVI I TIWGE HM %ITM á YRE
GSRGITMXE GSRXVS MP XIVVMXSVM I MP KVERHI TEXV
5YMRHM GSRXVS EKVMGSPXYVE EKVSEPMQIRXEVI I TI
VMTEVXMVI 3KKM WIQFVE GLI GM WM WXME EZZ
GSRWIKYIR^E EH YR EXXIR^MSRI QEKKMSVI TIV P EQFM
TEXXS TIV P IITSVX GSR MP QMRMWXVS 0YMKM (M 1EM
VMTEVXMVI ZEPSVM^ERHS PI XERXI IGGIPI IPIWIMGRSM
GSSVHMREXSVI HIPPE GSQQMWWMSRI *MWGEPMXÚ I 8
RE^MSREPI GSRWYPIRXM XVMFYXEV M YR GSQQIRX
TSVXERHS EZERXM EPGYRI MQTSVXERXM FEXXEKPMI
MQTVIWI I MP QSRHS HIPPI TVSJIWWMSRM %RGLI GSR Y
GSR MP UYEPI GM VETTSVXMEQS MR QERMIVE WIQTVI T
EKPM WXEXM KIRIVEPM ZSPYXM HEP TVIWMHIRXI HIP
4EIWI HSTS P IQIVKIR^E 'SZMH 0E 'SRJIHIVE^MSR
TVSZMRGMEPI I VIKMSREPI RE^MSREPI IH MRJMRI MI
WIHI HM 8EVERXS WM XVSZE MR TME^E (ERXI (IP
+MYPMERS 'ERRM^AS)VRIWXS 7SPSTIVXS 1EVME 8IV
+MYW] (MWXVEXMW %RXSRIPPE &MERGE 'LMEVIPP M *V
1MPERS I %RXSRIPPS :EPIRXMRM

4LSXS KEPPIV]

908-1) 238->-

6) + - 32 -

SVI 0EZSVS 6SQE VMT
GS[SVOMRK EM 1YPMRM
VMPERGMEVI PE GMXXÚ
SVI &VIWGME WSVTVIWI
GSGEMRE EVVIWXES IX
SVI :IRIXS MP PIKLMWYE
2IWWYRE TMIXÚ TIV M XI
0MWXE >EME
SVI 8VEWTSVXM 8VIRS
FMKPMIXXIVMI MR OSQFE
E 1MPERS 'IRXVEPI
SVI 0EZSVS 4H OSQFEV
E^MSRI GSRXVS 4EWMRM
SHMS WYM WSGMEP
SVI 'SVSREZMVYW 1MPX
4VXSIX^MSRI 'MZMPI MR TW;
SVI 'SQS VYFE JEVQEG
SWTIHEPI EVVIWXES MI
SVI 7GYSPE %XW 1MP
TSWMXMZM I MR MWS
SVI 0SQFEVHME 'SRWM
EGGIWWS E HEXEFEWI WR
QIHMGM TVSZZMWSVM
SVI 1EXXEVIPPE I 'SRXIT
TIV MP *IWXMZEP 2E^MSR
'MZMPI
SVI 1S^MGSRM TPEWX
ERGLI QEWGLIVMRI I KYE
YVFERM VMJMYXM SKRM
SVI %\E -XEPME EP JME
RIP (IGIRRMS HIP QEVI
SVI %P ZME 4YPMES M
KMSVRM HM ZSPSRXEVM E
YXXE -XEPME
SVI)GGS GSQI WEVERR
)GSQSRHS I /I] RIVK]
SVI 8SVRE 6I XLMRO J
WYPP IGSRSQME GMVGSP
SVI &HV 8SYV 'MF VEG
E^MIRHI HIP FMSKEWJEX)

7378)2-&-0-89

090202



6FRSUL GL SL• H SH

\$FFHWM

Q 'IVGE ž

/ . . . , !

7IREXS 'EVFSRI —RS
WIREXSVI_EFYWMZS

6IKMSREPM 1SVERM
HMWJEXXE 1EVGLI WI
KVYTTS HMVMKIRXI

9 6IKMSREPM 1SVERM
HMWJEXXE 1EVGLI WI
KVYTTS HMVMKIRXI

%ITM VEJJSV^E TVIWI
XIVVMXSVMPEI GSR RY
8EVERXS

1 7 —FMK~ HMWIVXER
XVE EWWIRXM ERGLI (
*MGS %HROVRSW

) ' . , ! , 9 .) , -
 . , , . ! , . ! . / ! 4
 . . , . !

4YFFPM@EXSVMR

'SRHMZMHM UYIWXS EVXMGSPS



8EVERXS WIX 0EFMXEPME • %ITM PE GSRJIHIVE^M M IY
MQTVIWI HE SKKM LE YRE WYE WIHI ERGLI E 8EVERXS E 'S
VEJJSV^E PE WYE TVIWI^E XIVVMXSVMPEI MR 4YKPM VMC
TVSKVEQQE E 1ERHYVME HEPP~ EP SXXSFVI š% PMZ RHM
GSSVHMREXSVI TVSZMRGMEPI HM 8EVERXS +MYPMERS E^
HEXSVMPEM GLI JERRS TEVXI HIPPE 'SRJIHIVE^MSRI E S G
GSRXVMFYXS MQTSVXERXI JEGIRHS VIXI GSR PI XERXI VVM
RIP GSVWS HIPPMREYKYVE^MSRI š7SRS SVKSKPMSWS /SZI
GSSVHMREXSVI VIKMSREPI 1MGLIPI 0EQTYKRERM • MR PI T
TVSJIWWM SRMWXM 1E VEKMSRERHS I PEZSVERHS EXX... HM
RSWXVS QEHI MR -XEP] RSR TSXIZEQS GLI TVIWXEVI YRE TEVXMG SPEVI EXXIR^MSRI
PI WYI XERXI VMWSVWI>

% 8EVERXS TVIWI^R XM ERGLI EPGYRM ZIVXMGM RE^MSR XXS
VIWTSRWEFMPI RE^MSREPI %KVSEPMQIRXEVI I TIWGE H MQF
MRHYWXVMEPM^E^MSRI GSRGITMXE GSRXVS MP XIVVM IQS
GEVEXXIVM^ERS 5YMRHM GSRXVS EKVMGSPXYVE EKV WS
SGGSVVI VMTEVXMVI 3KKM WIQFVE GLI GM WM WXME E /ERI
GSRWIKYIR^E EH YR^EXXIR^MSRI QEKKMSVI TIV P^EQFM 'E M
TIV P^I^TSVX GSR MP QMRMWXVS 0YMKM (M 1EMS WME SVM
ZEPSVM^ERHS PI XERXI IGGIPPIR^I HM GYM MP RSWXV

(E 'IPIWXMR &SXXSRM GSSVHMREXSVI HIPPE GSQQM) FYX

HIPP~%WWSGME^MSRI RE^MSREPI GSRWYPIRXM XVMFY) ER>
 §7XMEQS TSVXERHS EZERXM EPGYRI MQTSVXERXM FEX... YEV
 MQTVIWI I MP QSRHS HIPPI TVSJIWWSRM %RGLI GSR YRE MRXIVPSGY^MSRI GSWXE
 UYEPI GM VETTSVXMEQS MR QERMIVE WIQTVI TVSTSWMXMZE 2SR E GEWS WMEQS W
 KIRIVEPM ZSPYXM HEP TVIWMHIRXI HIP 'SRWMKPMS +MYWITTI 'XIR
 P~IQIVKIR^E 'SZMH > 0E 'SRJIHIVE^MSRI á WXVYXXYVEXE E TI WI T
 RE^MSREPI IH MRJMRI MRXIVRE^MSREPI GSR PE TVIWIR^E MR) 8E\
 (ERXI (IP GSSVHMREQIRXS TVSZMRGMEPI JERRS TEVXI +MY VRI'
 8IVVYWM 1MQQS (~%RHVME 'PEYHMS (M 1EKKMS +MYW] (MWX E &I
 1MRKSPPE +VIKSVMS &VYRIXXM 4MIVTESPS 1MPERS I %RXSRI

< % V X M G S P S T V I G I H I R X I

% V X M G S P S W Y G

) , .) . Ø . . , .

! !

4 ! , !

RI[W
 ERMQEPM
 IGSRSQME EQFMIRXEPI
 EGUYE
 WYSPS
 VMJMYXM I VMGMGPS
 MRUYMREQIRXS

RI[W
 EYXS
 QSXS
 FMGM
 FEVGLI I REZM
 EIVIM
 XVEWTSVXM

RI[W
 EVVIHEQIRXS
 VMWTEVQMS
 EVGLMXIXXYVE
 KMEVHMRS
 IGS WSPY^MSRM
 FMSIHMPM^ME

RI[W

RI[W

RI[W

ILDUBBIO

QSaUKIY ... ‡ mKooK^FIK ...f...f

Home -% 2 0%# 12 0 3 230 312 = 03 0 1- 22 % 3 % 28

a^K k 0pFISGRK>uala %iS_Sa_\$\$SoalS>IS\poK^FSK_oK

.\$8141

1R>IK

I`mb`bn



5GR &(56

\$GRK TCàQT\C RTGUGP\C VGTTKVQTKCNG EQP PWQXC UGFG 6CTCPVQ

2>I>_oaª ...‡ mKo¯ » >FSo>IS>¼ ¼ KiSª \> Ga_PKIKI>{Sa_K IK\K >mmaGS>{Sa_S KplaiKK IS
ilaPKmmSa_SmoS K S^iIKmKª I> aQQS R> p_> mp> mKIK >_GRK > 2>I>_oa¯ aia 0a^> K
lpwK\Kmª \> a_PKIKI>{Sa_K I>PPal{> \> mp> iIKmK_{> oKIIsoalS>\K S_ -pQ\> > iaGRS
QSaI_S I>\> -IS^> PKmo> _>{Sa_>\K S_ ilaQI>^^> > ">_IpIS> 'ªº

1PaQ\> S\ QSaI_>\K IS aª

2>I>_oaª ...‡ mKo¯ » >FSo>IS>¼ ¼ KiSª \> Ga_PKIKI>{Sa_K I IS
ilaPKmmSa_SmoS K S^iIKmKª I> aQQS R> p_> mp> mKIK >_GRK > 2>I>_oa¯ aia 0a^> K
lpwK\Kmª \> a_PKIKI>{Sa_K I>PPal{> \> mp> iIKmK_{> oKIIsoalS>\K S_ -pQ\> > iaGRS
QSaI_S I>\> -IS^> PKmo> _>{Sa_>\K S_ ilaQI>^^> > ">_IpIS> 'ªº
\SuK\la laG>\K mS>^a S_ p_ISGS ¼ miSKQ> S\ GaalIS_>oaIK ilaUS GS>\K IS 2>I>_oaª Sa\>
>_S{{a ¼ S_ I>iIKmK_o_>{> IK\K ‡‡ >mmaGS>{Sa_S I>oaIS iSt \Ko iSt Ga_ISuS

090202

&410\$&\$ 21.á6á&\$667\$.á6• &7.674\$ 52146 2418á0&á\$á42á0á\$/1.á5(

+QOG \$'0-41015 \$'0- á2 \$GRK TCHHQT\C RTGUGP\C VGTTKVQTKCNG EQP PWQXC UGFG C 6CTCPVQ

\$'0-41015 \$'0- á \$'0- 0GYU .C

%ITM VEJJSV^E TVIWIR^E XIVVM
GSR RYSZE WIHI E 8EVERXS

IKQXGF© 5GVVGODTG



3KKM MR

7DUDQWR VHW /DELWDOLD ± \$HSL OD FRQIHGHUD]LRQH GHOOH DVVRFLD]LRQL HXURS
SURIHVVLRLQLVWL H LPSUHVH GD RJJL KD XQD VXD VHGH DQFKH D 7DUDQWR 'RSR 5RPD H
%UX[HOHV OD &RQIHGHUD]LRQH UDIIRU]D OD VXD SUHVHQ]D WHUULWRULDOH LQ 3XJOLD
JLRUQL GDOOD 3ULPD IHVWD QD]LRQDOH LQ SURJUDPPD D 0DQGXULD GDOO¶ DO RWWREI
OLYHOOR ORFDOH VLDPR LQ XQGLFL ± VSLHJD LO FRRUGLQDWRUH SURYLQFLDOH GL 7DUDQV
&DQQL]JR ± LQ UDSSUHVHQWDQ]D GHOOH DVVRFLD]LRQL GDWRULDOL FKH IDQQR SDUWH
&RQIHGHUD]LRQH D OLYHOOR QD]LRQDOH 6LDPR FRQYLQWL GL SRWHU GDUH XQ FRQWULE
LPSRUWDQWH IDFHQGR UHWH FRQ OH WDQWH UHDOW] SUHVHQWL VXO WHUULWRULR´ 8Q I
ULEDGLWR QHO FRUVR GHOO¶LQDXJXUD]LRQH ³6RQR RUJRJOLRVR GHOO¶DSHUWXUD GL XC
± VRWWROLQHD LO FRRUGLQDWRUH UHJLRQDOH 0LFKHOH /DPSXJQDQL ± LQ TXHVWR SHULR
SHU OH LPSUHVH H L SURIHVVLRQLVWL 0D UD]LRQDQGR H ODYRUDQGR DWWLYDPHQWH V;
GL LQWHUQD]LRQDOL]D]LRQH GHO QRVWR PDGH LQ ,WDO\ QRO SRWHYDPR FKH SUHVWDI
SDUWLFRODUH DWWHQ]LRQH DO WHUULWRULR SXJOLHVH H OH -P 1IXIS &IR ULVRUVH´
\$ 7DUDQWR SUHVHQWL DQFKH DOFXQL YHUWLFQD]LRQDOL ³4XHVWD FLWWj ± VRWWROLQI
6HUSLOOR UHVSQRVDELOH QD]LRQDOH \$JURDOLPHQWUDH H SHVFD &IRIZIRXS D UHDO\

090202

WUD XQD LQG XVULDOLJJD]LRQH FRQFHSLWD FRQWUR LO WHUULWR ;H SDWL
ULVRUVH QDWXUDOL FKH OR FDUDWWHULJJDQR 4XLQGL FRQWUR D. URDOLF
SHVFD FKH VRQR L VHWWRUL GD FXL LQYHFH RFFRUUH ULSDUWLUH :)2)6(' q q 'KH FL V
DYYLDQGR YHUVR TXHO ULVDQDPHQWR DWWHVR H GL FRQVHJXHQJ 7% & %83 q q Q]LRQH
SHU O]DPELHQWH (QRL FKH VLDPR WUD L ILUPDWDUL GHO SDWWF (31)2-'% q q FRQ LO
/XLJL 'L 0DLR VLDPR FRQYLQWL VRVWHQLWRUL GHOOD QHFHVVLWj (092)(- q q YDORUL
WDQWH HFFHOHQJH GL FXL LO QRVWR 3DHVH q ULFFR' 1%68)((' q q XWL GL
'D & HOHVWLQR %RWRQL FRRUGLQDWRUH GHOOD FRPLVVLQRH)L 1)6'30)((' q q PHQRW '
SUHVLGHQWH GHOOD SVVRFLD]LRQH QD]LRQDOH FRQVXOHQWL WULE 1)6'30)((' q q PHQRW '
IDWWR LQ TXHVWL PHVL 36WLDPR SRUWDQGR DYDQWL DOFXQH LPS METEORED -R] /DJOLH
ULJXDUGDQR OH SLFFROH H PLFUR LPSUHVH H LO PRQGR GHOOD SURIHVVLQRQL \$QFKH FRQ
LQWHUORFX]LRQH FRVWDQWH FRQ LO *RYHUQR FRQ LO TXDOH EL UDSSRUWLDPR LQ PDQL
SURSRVLWLYD 1RQ D FDVR VLDPR VVDWL FKLDPDWL DJOL VV 'IVGE RIP HUDOL YROXWL GDO
GHO & RQVLJOLR *LXVSSH & RQWH SHU OD ULSDUWHQJD GHO 3DHVH GRSR O]HPHUJHQJD &
' /D & RQIHGHUJLRQH q VWUXWWXUDWD D SL• OLYHOOL VX 7IEVGR
QD]LRQDOH HG LQILQH LQWHUQD]LRQDOH FRQ OD SUHVHQJD LQ (XURSD /D VHGH GL 7DUDQ
WURYD LQ SLD]JD 'DQWH 'HO FRRUGLQDPHQWR SURYLQFLDOH IDQQR SDUWH *LXOLDQR
& DQQL]JR (UQHVR 6RORSHUR 0DULD 7HUUXVL 0LPPR ' \$QGULD & ODXGLR 'L 0DJJLR *L
'LVWUDWLVL \$QWRQHOD %LDQFD & KLDUHOOL)UDQFHVFR 0LQJROOD *UHJRULR %UXQHWWI
0LQDQR H \$QWRQHOD 9DOHQWLQL

0L SLDf



EVXMGSPS TVIGIHIRXI TVSWWMQS EVXMGSPS
'SVSREZMVYW WGYSP E HMWXVMFSVMSREZMQFRW RYSZM GEWM MR SVI
QEWGLVMRI EP WIXXIQFVI

4QDQV \$FPMTQPQU

EVXMGSPM HEKPM EYXSVM

\$'0- 4 \$'0- 4 \$'0- 4
'SVSREZMVYW WGYSP E HMWXVMFSVMSREZMQFRW RYSZM GEWM MR SVI
QEWGLVMRI EP - GSRXMRYEVI E TVSXIKTMMXIXSNVXREI EPM V
WIXXIQFVI PMQMXEVI HMWEKM TIVQVXG MIVMRE















